



VIRÓS LOBOGÓ

Az RMP Arad városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

XIII. évfolyam, 4120. szám

Péntek, 1958. május 30.

4 oldal, 20 bani

Nagyjelentőségű lépés a világ békéjének és biztonságának szolgálatában

A napokban fejeződött be Moszkvában a varsói barátsági, együttműködési és kölcsönös segélynyújtási szerződés tagállamai Politikai Tanácskozó Bizottságának értekezlete.

Az értekezleten elhangzott hozzászólások, a Varsói Szerződés tagállamainak Nyilatkozata mélyrehatóan elemezték a jelenlegi nemzetközi helyzetet és azokat a legfontosabb eseményeket, amelyek a Szerződés aláírása óta eltelt három, illetve a Politikai Tanácskozó Testület legutóbbi prágai értekezlete óta eltelt két év alatt lejátszódtak.

Megállapították, hogy a jelenlegi világhelyzetet döntően befolyásolja a szocialista országok következetes harca a békéért, a nemzetközi együttműködés fejlesztéséért, a különböző társadalmi rendszertől álló államok békés együttéléséért, a vitás kérdések békés megoldásáért, a fegyverkezési hajszá megszüntetéséért, az atomháború veszélyének kiküszöböléséért. Ezt a harcot a gyarmati függőségből felszabadult ázsiai és afrikai országok túlnyomó többsége, a világ becsületes embereinek százezerei egyre fokozódó lendülettel támogatják.

Az értekezlet ismételtén leszögezte, hogy a Varsói Szerződés kizárólag védelmi célokból jött létre és mint ilyen, a béke megvédésének hathatós eszköze. A Varsói Szerződés tagállamai már több ízben tették a bizonyították be békékarikat. Így, többek között, 1955-től kezdve egyoldalulag 2.477.000 emberrel szállították le a fegyveres erők létszámát; a Szovjetunió — a nukleáris fegyverekkel rendelkező három nagyhatalom egyike — egyoldalulag beszüntette az atom- és hidrogénfegyverekkel való kísérleteket; a Kínai Népköztársaság kormányza kivonta a Koreában állomásozó kínai katonákat; a Lengyel Népköztársaság javaslatot tett egy közép-európai atommentes övezet létesítésére; a Német Demokratikus Köztársaság javasolta egy német államszövetség létrehozását.

Mit állíthat mindezekkel a tényekkel szembe az Észak-Atlanti Szövetség? 1950-től 1957-ig a NATO országok több mint 400 millió dollár költséget katonai célokra és ez év áprilisában tervbevételek, hogy megkettőzzék a NATO amerikai főparancsnokságának rendelkezésére álló haderők létszámát. Az Észak-Atlanti Szövetség tagállamainak nyílt, vagy többé-kevésbé burkolt beavatkozása révén ártatlan, hazájuk szabadságáért és függetlenségéért harcoló emberek vére folyik Algériában, Líbiában, Jemenben, Omanban, Indonéziában. Minden előkészület megtörtént a Bundeswehr atomfegyverezésére, számos országban amerikai atom- és rakétafegyver támaszpontokat létesítenek, következetesen visszatartanak minden, az atomfegyver elvitására és a velük való kísérletek beszüntetésére irányuló javaslatot és állásfoglalást a csúcserővel szembeállítva. A hidrogénbomba amerikai „légi őrtársa” állandó fenyegető veszélyt képeznek az egész emberiségre.

Mindezekhez felesleges lenne kommentárt fűzni. A jelenlegi nemzetközi helyzet és az emberiségért az atomháború veszélye révén fenyegető veszély tudatában, az értekezlet résztvevői kijelentették, hogy az általuk képviselt országok népeinek szilárd elhatározása mindent latbavetni a béke megszüntetésére. Ezt az elhatározást tükrözi az értekezleten elfogadott Nyilatkozat, valamint a Varsói Szerződés és az Észak-Atlanti Szövetség tagállamai között javasolt megnevezési egyezmény tervezete. Ezek újabb kézzelfogható bizonyítékai a Szovjetunió vezette szocialista tábor országai cselekvő békékarát — az imperialista vezetőöröknek a békéről szóló nagyhangos és tartalmatlan frázisaival ellentétben — konkrét tényeken jut kifejezésre.

Párhuzamosan a Szovjetunió fegyveres erőinek 1958-ban való már bejelentett további 300.000 főnyi csökkentésével, a Varsói Szerződés tag-

államai elhatározták, hogy fegyveres erőiknek korábbi lényeges csökkentésén kívül 1958-ban összesen további 119.000 fővel csökkentik tényleges fegyveres erőiket. Népköztársaságunk 55.000 fővel szállítja le fegyveres erőinek létszámát.

Nagyjelentőségű az az elhatározás is, hogy a Szovjetunió kivonja országunk területéről az ott, a Román Népköztársaság kormányának kérésére, a Varsói Szerződés értelmében állomásozó csapatait és újabb hadosztállal csökkenti a Magyar Népköztársaság területén állomásozó csapatait.

Az értekezleten javasolt megnevezési egyezmény-tervezet elírnyozza, hogy a Varsói Szerződés és az Észak-Atlanti Szövetség tagállamai nem folyamodnak erőszak alkalmazásához, vagy erőszakkal való fenyegetéshez egymás ellen; kölcsönösen tartózkodnak a belügyekbe való beavatkozástól; a közöttük fennálló összes vitás kérdéseket csak békés eszközökkel, a megértés és a méltányosság szellemében, az érdekeltelek közötti tárgyalások útján oldják meg. Ily módon a megnevezési egyezmény megkötése lényeges hozzájárulást lenne a nemzetközi feszültség csökkentéséhez, az államok közötti békés együttélés biztosításához.

A tények beszélnek — tartja a régi közmondás és ez az államok politikájára is kiválóan alkalmazható. A legújabb tények arról beszélnek, hogy a szocialista tábor — élén a Szovjetunióval — valóban szívén viseli az emberiség legégetőbb kérdését, a béke ügyét és bátor kezdeményezéssel kész minden megenni annak biztosítására. Mindezt nem azért teszi, mintha gyengének érezné magát. A Szovjetunió — legújabb szerző tudományos és technikai eredményei, az egész szocialista tábor egyre fejlődő gazdasági ereje, megdöntöhetetlen egysége és egybeforottsága, a dolgozó milliók roszkosenve szerzte a világon, olyan erőt ad a szocialista tábornak, melynek tudatában bátran nézhet szembe minden eshetőséggel.

Mégis, a népek jövője iránt érzett felelősségűdat arra készteti, hogy minden erejét a békés élet szolgálataiba állítsa.

Hazánk dolgozó népe — a szocialista tábor többi népeivel, a világ minden becsületes emberével együtt őszinte lelkesedéssel köszönti a moszkvai értekezlet határozatait és minden megtesz azok valóra váltása érdekében, mert ebben saját boldog jövőjének, a hatalmas szocialista tábor erősödésének, Európa és az egész világ békéjének biztosítékát látja.

A Bernáth Andor gépjávitó központban a fémtekarékosság kérdése állandó feladat. Vonatkozik ez elsősorban az olyan műszaki eljárásokra (például egyes termékek kivitelési terveinek megváltoztatására), amelyek az alkatrészek, vagy kész termékek idomai méreteinek és súlyának csökkenéséhez, tehát az anyagszükséglet csökkentéséhez vezetnek.

Egy újítás alapján például áttértek a KD traktornál a hidraulikus féket, ezzel 275 kilóról 100 kilóra csökkentették az említett fék önsúlyát. Ezzel darabonként, a hidraulikus fékek gyártásánál 150 kiló önsúlyt, 10 kiló nemesacél, ezenkívül közönséges acél is megtakarítottak és ugyancsak az újratervezés folytán 5 csapágys is feleslegessé vált. De külön jelentős eredménynek számít, hogy az újszerű tervezés folytán a kiviteléshez feleslegesen munkaidő szükséges, mint azelőtt.

A 12 colos vízszivattyú testét azelőtt például famodellekbe formázták. Az így öntött test fala vastag, a test maga pedig súlyos lett. Ez év elején ráérték a fémmodellek használatára és így darabonként 250 kilóról 175 kilóra csökkentették a szivattyú-testek súlyát. Egyéb hasonló eljárások révén a szivattyú teljes súlya a régi 300 kilóról, végül 212 kilóra csökkent.

A gépjávitó központban a múlt évben kezdtek meg az újravezetett mesterséges eső-gép sorozat gyártását. Eredetileg az esőgépek gyors-

Táncdal-dallal



A virágtánc koszorúja a 26-os számú óvoda évzáróján, amelyet a Gyermeknap tiszteletére szervezték. Csak a kertesek hiányoznak kis locsolójukkal, azok is azért, mert mire kijöttek a fényképezőgép már elkelt.



... Máris magyar táncra álltak fel a kicsinyek s ez nemcsak nekik volt élmény, hanem a szülők számára is. Szólt a zene, doboltak a léptek, szállt a dal a kúrkól — így köszöntötték a kicsinyek az ő nagy ünnepüket.

A TEBA gyár békebrigádja

A napokban levelet hozott a posta. A gondosan írt sorokból árad az öröm s a sorok írója, Sipos Antal, így kezdi levelét: „Lendül a kerék... röpkölnék a vetélylők. Az elvtársak itt a munkahelyen boldogan mosolyognak, mert áttértünk az új munkamódszerre, a gépek kihasználásának fokozására és a két váltásra. Sok anya örvend, hogy az éjszakai együtt töltött családjal s frissen jön reggel a munkára.

Az új módszerrel a szöveket ugyanazt az összeget keresik meg, amelyet azelőtt a négy gépen való termeléssel. A békebrigádok egymást hívják versenyre. Igaz, hogy még május van, de már most sulyt fektetnek arra, hogy javítsák az árak minőségét, mert augusztus 23-át még szebb és jobb eredményekkel

GUTIPLASZT — EGY ÚJ MŰBÖR

A temesvári Breiner Béla gyár dolgozói megkezdtek egy új polivinilkloridos műbör gyártását. A gutiplasztikának nevezett új borpótló igen alkalmas női táskák, aktatászkák, pénztárcák, övek és más bórdisznáruk gyártására. A gutiplaszt rendkívül tetsző és tartós.

A fémtekarékosság helyzete a Bernáth Andor gépjávitó központban

kapcsoló készülékét különleges öntvényből gyártották. Ezében ezt az alkatrészt már fémlemezről préselik. Ez berendezésenként 144 kilós anyagtekarékosságot jelent.

Ötletesen és gazdaságosan oldották meg az 5. és 12 colos szivattyúkat szállító kocsik kerekének gyártását is. A gépjávitó központban kivitelzett kerek gyártási költsége kisebb, mint amelyeket más vállalatnál vásároltak és ugyanakkor megtakarították a szállítási költségeket is.

Ezek a kitűnő eredmények a vállalat munkaközösségét dicsérik. Most pedig itt közöljük Salamon Jenő igazgató elvtárs nyilatkozatát a fémtekarékossággal kapcsolatban.

Különleges akciót nem szerveztünk és a resciai kezdeményezést sem karoltuk fel — mondotta az igazgató elvtárs, majd hozzátette: — mi, állandó feladatunknak tekintettük mindig és annak tekintjük most is a gazdaságos anyagnyálát, hiszen ez jelentős mértékben befolyásolja a terv két igen fontos mutatószámának, éspedig az önköltségnek és a rentabilitásnak az alakulását. Az eredmények elérését szervezett módon a vállalat műszaki terve és az újítási tematikai terv segíti elő. Hasonlóan nyilatkozott Pascu Eugen is, a vállalat főmérnöke, aki

A Varsói Szerződés tagállamai Politikai Tanácskozó Bizottságának értekezlete

MOSZKVA. (Agerpres). A varsói barátsági, együttműködési és kölcsönös segélynyújtási szerződés tagállamai Politikai Tanácskozó Bizottságának értekezletén május 24-én beszédet mondtak a következő elvtársak: Mehmet Shehu, az Albán Népköztársaság Minisztertanácsának elnöke; Anton Jugov, a Bolgár Népköztársaság Minisztertanácsának elnöke; Vilám Siroky, a Csehszlovák Köztársaság kormányának elnöke; Otto Grotewohl, a Német Demokratikus Köz-

társaság Minisztertanácsának elnöke; Josef Cyrankiewicz, a Lengyel Népköztársaság Minisztertanácsának elnöke; Chivu Stoica, a Román Népköztársaság Minisztertanácsának elnöke; Kádár János államminiszter, a Magyar Szocialista Munkáspárt KB első titkára; N. Sz. Hruscsov, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke, a Szovjetunió Kommunista Pártja KB első titkára és Csen Jun, a Kínai Népköztársaság államtanácsának helyettes elnöke.

CHIVU STOICA elvtársnak, a Román Népköztársaság Minisztertanácsa elnökének beszéde

Tisztelt elvtársak!

A román küldöttség a jelenlegi nemzetközi körülmények között rendkívül fontosnak tartja a Varsói Szerződés Politikai Tanácskozó Bizottságának Moszkvában való összehívását. Legutóbbi találkozáskor óta számos olyan esemény zajlott le a világban, amely igazolta, mennyire indokolt a Varsói Szerződés tagállamainak politikája. A nemzetközi helyzetet ebben az egész időszakban a szocialista rendszer országainak fejlődése és állandó erősödése jellemezte, továbbá az, hogy ezen országok béképolitikája állandóan növekvő befolyást gyakorol a világ közvéleményére. Ugyanakkor hangsúlyozni kell, mennyire veszélyes a fegyverkezési hajszá politikája, amelyet az USA és a többi nyugati hatalom folytat.

A szocializmus és a béke erőinek főlenye az imperialista és háborús erőkkel szemben azt mutatja, hogy nagy lehetőség nyílik annak az új háborús veszélynek az elhárítására, amely felé az imperialista országok politikája törekszik taszítani az emberiséget.

A fő nemzetközi kérdés olyan intézkedések megvalósításában rejlik,

amelyek elhárítják a háborús veszélyt, a feszültség enyhüléséhez, az államok közti bizalom megerősödéséhez, a vitás nemzetközi kérdések tárgyalások útján való fokozatos megoldásához vezetnek. A Varsói Szerződés tagállamai békévédelmi politikájukhoz híven, sok olyan fontos kezdeményező lépést tettek, amelyek kedvező feltételeket teremtenek a nemzetközi légkör javulásához. Ilyen kezdeményezés a Szovjetunió s a többi szocialista ország fegyveres erőinek csökkentése, a Németország területén állomásozó szovjet csapatok létszámának csökkentése, a Szovjetunió határázata az atomfegyverekkel és term nukleáris fegyverekkel való kísérletek egyoldalú beszüntetéséről. Ugyanakkor a szocialista országok, élen a Szovjetunióval, igyekeztek kitartó akciók útján tovább enyhíteni a nemzetközi feszültséget, s e célból számos olyan javaslatot tettek, amelyeknek fontosságát és értékét a világ közvéleményében kellett visszhangni is igazolta. A szocialista államok számos más állam és a legszélesebb nemzetközi közvélemény teljes mértékben támogatja a Szovjetunió erőfeszítését egy olyan kormányfői értekezlet megtartása gr-

dekében, amely megvizsgálja a jelenlegi nemzetközi helyzet legfontosabb kérdéseit.

Az Amerikai Egyesült Államok kormányza, mit sem törődve a világ közvéleményével — amely azt akarja, hogy megtalálja a háborús veszély elhárításának s a vitás kérdések békés megoldásának útját, — minceidőig nem adott konstruktív választ a Szovjetunió javaslatára. Az USA folytatja a „hidegháború” politikáját, a fegyverkezési hajszá fokozásának politikáját s az atomháborús készülődéseket. Megemlítjük, hogy e politikai vonalat követve, az utóbbi időben az Egyesült Államok és Nagy-Britannia között egyezmény jött létre, amelynek értelmében amerikai atom- és rakétafegyver támaszpontokat létesítenek Anglia területén: az USA kormányza mind határozottabb lépéseket tesz, hogy hasonló támaszpontokat építhessen más NATO tagállamok területén; a Bundestag elhatározta a nyugat-német haderőnek atom- és rakétafegyverrel való felszerelését és a NATO többi tagjai jóváhagyták ezt a határozatot: a NATO katonai parancsnoksága azt kívánja, hogy kétszerezze meg Európában a NATO fegyveres erői létszámát; államközileg szervezték meg a legújabb típusú fegyverzet termelését, Nyugat-Németországot is bevonva ebbe a termelésbe.

Mai számunkban:

A TOBBLETJAVADALMAZÁS BEVEZETÉSE HOZZAJÁRUL:
— a munkafegyver megerősítéséhez
— a felelősségérzet kifejlődéséhez
— a terméshozam növeléséhez
— RAJONUNK KOLLEKTIV GAZDASÁGAINAK ÉRTEKES TANULSÁGOS TAPASZTALATCSEREJE —

(3. oldalon)

INDULÁS ELŐTT...

A 866-os rendszámú taxi most indul ki a garázsból.

Egy pillanatra — intünk a sofőrnek.

A fékezés nyomán néhány másodpercig imbolg a kocsi.

Neve?

Kiss József!

A Compur-zár halkán berreg.

Köszönjük, most már mehet.

A többi mások mondják el: elsőfő, vigyáz a kocsira, sose volt panasz ellene, kihágást nem követett el. Példakép a többiek előtt. Ezért állítottuk meg egy pillanatra indulás előtt...



nyezés jelentőségét és megelégedtünk eddigi eredményeinkkel, hiszen az első negyedéves példál az önköltségcsökkentési mutató 103,8, áprilisban 100,75 százalékban teljesített, a terven felül megvalósított takarékoság értéke az első három hónapban 110.000 lej, áprilisban pedig újabb 48.000 lej volt.

A pártalapszervezet és az IMSZ-szervezet is megelégedett ezekkel az eredményekkel. Díhel Simion elvtárs, a pártalapszervezet bürojának titkára elmondotta, hogy ez évben még egyszer sem tűzték napirendre a fémtekarékosság kérdését és szükségletnek tartották a resciai fiatalok takarékosági mozgalmába való bekapcsolódást. Hiányzott tehát a kellő politikai irányító és felvilágosító tevékenység és ezért a munkások egy része csak kis mértékben járult hozzá a fémtekarékosság eredményeinek növeléséhez.

Ciuperca Pavel elvtársról, az IMSZ-bizottság titkáráról megtudtuk, hogy a fiatalok szívesen bekapcsolódtak volna a resciai mozgalmába. Ezt bizonyítja például az, hogy nemrég 6000 kiló szerteszlé heverő öcskavasát összegyűjtötték.

Egyéb eredménnyel nem dicsekedhetünk, mert elhanyagolta ezt a kérdést az IMSZ bizottság és nem kaptunk kellő támogatást sem a pártalapszervezet bürojáról, sem pedig a műszaki vezetéstől — mondotta az IMSZ bizottság titkára.

(Folytatása a 2-ik oldalon)

(Folytatása a 4-ik oldalon)

közl, hogy az aradi képzőmű-
vészek kiállítása, valamint a
képtár román- és magyar osz-
tályai, a régészeti és az
1848/49-es forradalmi múzeum
megtekinthető vasárnap, ked-
den és pénteken d. é. 10-13,
d. u. 17-20 óra között.

A többletjavadalmazás bevezetése hozzájárul:

— a munkafegyelem megerősítéséhez
— a felelősségérzet kifejlődéséhez
— a terméshozam növeléséhez

— Rajonunk kollektív gazdaságainak értékes, tanulságos tapasztalatcseréje —

Az állati termékek növelésének utja

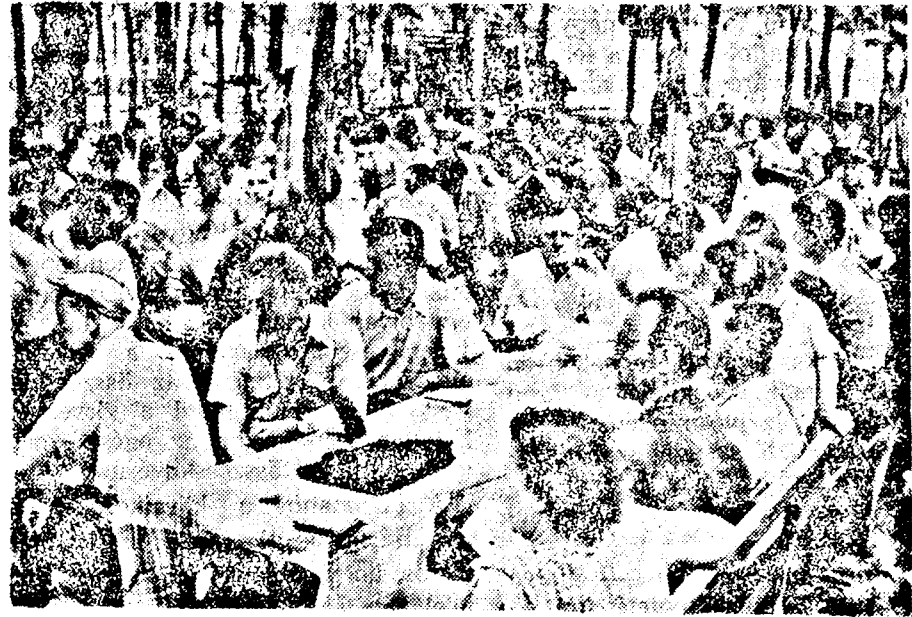
— MARCU VICHENIE, A MAJLÁTI KOLLEKTÍV GAZDASÁG AGRONÓMUSÁNAK BESZÁMOLÓJA —



Megalakulása-kor a majláti kollektív gazdaság csak néhány igazgatóval rendelkezett. 1951-ben 6 fejőstehént és 9 malacot vásároltunk. A malacokból anyakacákat neveltünk. Az állattenyésztés nehezen indult. Nem voltak megfelelő épületeink, a kollektivisták sem rendelkeztek elég tapasztalattal az állattenyésztés terén. Az állattenyésztésnél dolgozó kollektivistákat előre megállapított munkanap alapján pontozták. Ennek következtében hónap-ról-hónapra — sok esetben hétről-hétre — körforgásban változtak az állatgondozók, hogy lehetőség nyíljon valamennyi kollektivistára a minél több munkanap gyűjtésére. Az állatok takarmányozásánál is hibák mutatkoztak. Ennek következtében az állatok hozama alacsony volt. Az első 6 tehén — amelyek eleinte jó tejelő tehének voltak — egy év múlva már kevés tejet adtak. A kollektivisták azon a véleményen voltak, hogy el kell adni a teheneket. Az utóbbi

években a tejhozam átlaga tehenenként a következőképpen alakult: 1951-ben 1336 liter, 1952-ben 1304 liter, 1953-ban 859 liter, 1954-ben 875 liter, 1955-ben 1595 liter, 1956-ban 1359 liter. Az állattenyésztésben mutatkozó hibák felszámolása érdekében 1957-ben a gazdaság vezetőtanácsa a pártalapszervezettel és az élenjáró kollektivistákkal együtt határozatot hozott az állattenyésztés fejlesztése érdekében. Elhatározták, hogy alkalmaznak a minisztertanács vonatkozó javaslatát. Ezek után az állatgondozókat olyan kollektivistákkal cserélték fel, akik szerették munkájukat és értették az állatok gondozását. Az állatokat és a leltárt átadták az állatgondozóknak és kinevezték egy kollektivistát, aki az állatok gondozásáért felelt. Ugyanakkor a vezetőtanács egyik tagja feladatként kapta, hogy állandóan ellenőrizze az állattenyésztésnél dolgozó kollektivisták munkáját. Az említett intézkedések eredményeként jártak. Az állatok száma már az 1957-es év elején növekedett. A gazdaság 30 szarvasmarhával — amelyből 12 fejőstehén — 71 sertéssel — amelyből 20 anyukával — gyarapodott. A termelési terv elkészítésénél nagy figyelmet fordítottak

a takarmányalap biztosítására és a szükséges épületek építésére. Így az elmúlt évben 70 tonna silókukoricát tároltak, amelyből minden takarmányozott állatnak 4 tonna jutott. E többletjavadalmazási módszer bevezetése lehetővé tette, hogy 1957-ben már egy-egy tehén tejhozama elérje a 2919 liter tejet. Emellett, hogy ezt az eredményt azoknál a teheneknél is elértük, amelyek az előző években csak 800 liter tejet adtak évente. A többletjavadalmazás alkalmazásával növekedett a borjak súlya is. Az állattenyésztés az elmúlt évben kollektív gazdaságunk számára 128.475 lej jövedelmet biztosított. Ime milyen kifizető a fejőstehének tenyésztése.



A tapasztalatcsere résztvevői nagy érdeklődéssel hallgatják a szakemberek előadásait.

A tapasztalatcsere hozzászólásaiból

Iepure Petru, a kurtósi kollektív gazdaság elnöke, többek között ezeket mondotta:
— Nem bántam meg, hogy ebben a nagy dologdóben eljöttem ide. Sok hasznos dolgot tanultam. Nagyon tetszett a vingai kollektivisták termései és épületei. Mi ebben az évben, a kukoricánál, napraforgónál és a cukorrépánál alkalmazzuk a többletjavadalmazást. De ezután igyekszünk bevezetni minden növényfajtánál és az állattenyésztésnél is a többletjavadalmazást.

20.040 lejre növekedett a hektáronkénti jövedelem

Ioanes Simion, a sági kollektív gazdaság elnöke rámutatott arra, hogy a többletjavadalmazás alkalmazásával a dohánytermesztésnél hogyan növekedett a hektáronkénti jövedelem 9.940 lejről 20.040 lejre. 1957-ben — mondotta Ioanes elvtárs — a kollektív gazdaság vezetőtanácsa a pártalapszervezet irányításával a területet felosztotta brigádokra és csoportokra. Az előző évek tapasztalatai alapján tudjuk, hogy a területek minél kisebb csoportokra való felosztása növeli a kollektivisták felelősségérzetét. Így a dohánytőld területet felosztottuk családokra. Meghatároztuk az egy hektár terület megmunkálásához szükséges munkanapokat. Hektáronként 12.000 kiló terméshozamot állapítottunk meg. Ugyanakkor a terméshozamnál a mi-

nőségi előírányzatot is figyelembe vettük. Rámutatunk arra, hogy minden hektár után a gazdaság számára 11.700 lej jövedelmet kell biztosítani. Mi 1956-ban egy hektár területről 547 kiló dohányt takarítottunk be, ez 9.940 lej jövedelmet biztosított a gazdaságnak. A többletjavadalmazás bevezetésével 1957-ben már 20.040 lej jövedelmet biztosított minden hektár után. Össztörzészül a kollektivisták minden 1.000 lej többlet után 28,50 munkanapegységet kaptak többletjavadalmazásként. Így Bauer Mátyás, aki 0,50 hektár területről 1.059 kiló dohányt takarított be a 600 kilós előírányzat helyett és a gazdaságnak 3.500 lej többletjövödelmet biztosított, ennek alapján 99 munkanapegységet kapott. Az elmúlt év tapasztalata arra a következtetésre jutott bennünket, hogy ez évben az összes kapásnövényeknél alkalmazzuk a többletjavadalmazás módszerét.

Mit jelentett az új módszer bevezetése

— Maran Pavel, a vladimirescui kollektív gazdaság agronómusának beszámolója



Kollektív gazdaságunkban az 1957-ben tartott értekezleten elhatároztuk, hogy ki-sérletképpen bevezetjük a cukorrépa és burgonya termesztésénél a többletjavadalmazást. A nagygyűlés úgy döntött, hogy az előírányzatot felül a többletermelés 50 százalékát biztosítják a kollektivistáknak. Már a növénygondozásnál kitűnt, hogy kollektivistáink — az előző évekhez viszonyítva — sokkal nagyobb figyelmet fordítanak a munka minőségére. A várt eredmény nem maradt el. Kollektív gazdaságunk az elmúlt évben 28.311 kiló hektáronkénti átlagos cukorrépa termést takarított be. Az előző évekhez viszonyítva jóval túlszárnyaltuk a terméshozamot. 1955-ben a gazdaság cukorrépa termése 18.853 kiló, 1956-ban 19.000 kiló volt. A többletjavadalmazás bevezetésével 1957-ben több kollektivisták hektáronként 40.000 kiló cukorrépa termést takarított be. Pavics Ferenc a 0,41 hektár területéről 8.200 kilós termést többlet takarított be, s ebből a többletjavadalmazás alapján 1242 lejt és 41,2 kiló cukrot kapott. Scheffer Ferenc 11.420 kilóval túlteljesítette termelési tervelőírányzatát és ezért 1998 lejt s 57 kiló cukrot kapott. Gazdaságunkban valamennyi kollektivistát túlteljesítette tervelőírányzatát és ezért részesültek a többletjavadalmazás előnyeiben. A burgonya termesztésénél kollektív gazdaságunk az utóbbi években a következő terméseredményeket érte el: 1954-ben 2.466 kiló hektáronkénti átlag, 1955-ben 8.550 kiló, 1956-ban 3.700 kiló és 1957-ben — a többletjavadalmazás bevezetésével — 50 hektár burgo-

nyánál 17.681 kilós hektáronkénti átlagot takarítottunk be. Az elmúlt évben elért eredmények alapján ebben az évben bevezetjük a többletjavadalmazást az összes kapásnövényeknél. Eppen azért ajánljuk, hogy minden kollektív gazdaság igyekezzon bevezetni a többletjavadalmazás rendszerét.

Minden gazdaság — virágzó gazdaság

A tapasztalatcsere végén Petru Iu Eugén elvtárs, a rajoni pártbizottság első titkára emelkezett szövegre a többi között rámutatott arra, hogy a tapasztalatcsere tanulságos és eredményes volt. Kitént, hogy a rajonunk kollektív gazdaságai szép eredményeket értek el gazdasági-szervezeti téren. Felszínre kerültek olyan bevált módszerek, amelyek hozzájárulnak a mezőgazdasági szocialista egységeink további erősödéséhez. A tapasztalatcsere tanulságait a jelenlévőknek hazatérőik után azonnal alkalmazniuk kell. Most a kukorica, a cukorrépa, a burgonya, stb. második kapásidőszakának megkezdése előtt mindenképpen be kell vezetni a többletjavadalmazási módszert. A kollektív gazdaságok pártalapszervezeteinek és a községi pártbizottságoknak feladata, hogy nyújtsanak támogatást a kollektív gazdaságok vezetőtanácsainak a többletjavadalmazási rendszer működtetéséhez. Ez nagyban hozzájárul majd a kollektív gazdaságok gazdasági-szervezeti erősítéséhez. A kollektív gazdaságok gabona- és állati termékeinek növekedése, a kollektivisták anyagi és kulturális színvonalának emelkedése biztosítja annak, hogy a mezőgazdasági társulásokba tömörült dolgozó parasztok is felismerik a kollektív gazdaságok jelszavát. Rá kell mutatniuk arra is: az elért eredmények mellett még sok a tennivaló annak érdekében, hogy kollektív gazdaságaink jól gazdálkodjanak. Már a második negyedében vagyunk és még sok kollektív gazdaságban ez évben nem osztottak pénzelőleget.



az osztályellenesség leplezésére neveljük a párttagokat, a falusi dolgozókat.

Minden lehetőségünk megvan ahhoz, hogy rövid idő alatt minden kollektív gazdaság virágzó gazdasággá váljon. Ez megvalósulhat, ha a megjelenlé megvalósítják a tapasztalatcsere tanulságait.

Miért szükséges a többletjavadalmazás és hogyan alkalmazzuk

— Gasser Tibor elvtársnak, a rajoni néptanács végrehajtó bizottsága alelnökének beszámolója —



Kollektív gazdaságunk, az utóbbi években elért nagy megvalósítások alapján valódi vonzóerővé váltak az egyénileg gazdálkodó dolgozó parasztok számára. Különösen 1957-ben lépett nagyszámú egyénileg gazdálkodó dolgozó paraszt a kollektív gazdaságok útjára. Ez hozzájárult ahhoz, hogy az elmúlt év végéig rajonunkban befejeződött a mezőgazdaság szövetkeztetése. Rajonunkban ma

már a dolgozó parasztság 32 kollektív gazdaságban és 78 mezőgazdasági társulásban közösen dolgozik a bőséges termés állandó növeléséért.

A kollektív gazdaságok megerősítése

A rajoni pártbizottság és a rajoni néptanács végrehajtó bizottsága már a mezőgazdasági szövetkeztetés előtt teljes befejezése előtt nagy figyelmet fordított kollektív gazdaságaink szervezeti gazdasági megerősítésére. Minden kollektív gazdaságban külön elemezték a kérdést és megfelelő útmutatást nyújtottak a munka jobb megszervezésére és terméshozam növelésére. Figyelembe vettük minden kollektív gazdaság helyi lehetőségeit. Az elemzések alkalmával kitűnt, hogy a kollektív gazdaságokban alkalmazott javadalmazási rendszer nem felel meg teljes egészében annak a célnak, hogy a kollektivistákat érdekeltté tegye a terméshozam állandó növelésében. Számos kollektivistát nem fordított figyelmet munkájuk minőségére. Csúpan arra törekedett, hogy minél több munkanapot szerezzen. Megállapítást nyert, hogy sok kollektivistát későn megy a munkába s korán hagyja el munkahelyét a mezőgazdasági munkák legfontosabb szakaszaiban. A növénygondozás alkalmával a kollektivistáknak más-más területen kellett kapálniuk. Így megtörtént, hogy azok a kollektivisták, akik az első kapálás alkalmával minőségi munkát végeztek, a második kapálás alkalmával olyan földterületet kaptak, amelyet az első kapálásnál rosszul munkáltak meg.

A hibák kiküszöbölése érdekében a kollektív gazdaságokat a többletjavadalmazás módszerének alkalmazására irányították. E szerint minden kollektivistát az általa megművelt terület terméshozama, valamint a végzett munkanapok alapján kapja meg javadalmazását.

Eredményesen alkalmazzák a többletjavadalmazást

Ennek megfelelően 1957-ben 81 kollektív gazdaság határozta el, hogy alkalmazzon a többletjavadalmazási módszert a különböző kapásnövényeknél, mint kukorica, cukorrépa és napraforgó.

A sági kollektív gazdaságban a többletjavadalmazást a dohánytermesztésnél alkalmazzák. Az anyagi érdekeltté tétel eredményeképpen a sági és vladimirescui kollektivisták a terméshozam elérésénél az előírányzatot mintegy 40–70 százalékkal túlteljesítették. Tehát ez a módszer érdekeltté teszi a kollektivistákat a terméshozam állandó növelésére, a szocialista versenykísérletére a brigádok és csoportok között.

Gasser elvtárs ezután szemléltetően mutatta be, hogyan kell alkalmazni a többletjavadalmazást a különböző növényeknél. Rámutatott arra, hogy a tervelőírányzatot felül elért terméshozamból — vagyis a 60–70 százalékból kollektív gazdaságaink 10–15 százalékot csatlakoznak az osztályellenes ellenőrzéshez. Majd rámutatott, hogy kollektív gazdaságainkban az állattenyésztésnél is be kell vezetni a többletjavadalmazást.

Ezt az arányt meg kell változtatni, még pedig olyképpen, hogy a jövedelmek jelentős százalékát az állattenyésztés biztosítsa. Csakis így beszélhetünk tudományos mezőgazdálkodásról és így biztosíthatjuk a kollektivisták nagyobb jövedelmét is. A kollektív gazdaságok és a kollektivisták egyéni érdekeinek összehangolása igen fontos tényező kollektív gazdaságaink további fejlődésében. A megfelelő összhang megteremtése érdekében olyan javadalmazási rendszer



szert kell bevezetni, amely megfelel mindkét követelménynek. Ez a rendszer pedig a többletjavadalmazás. A többletjavadalmazásnak biztosítania kell a hektárhozám állandó növekedését, mert a kollektivisták egyénileg is érdekelték ebben. Ez évben minden kollektív gazdaságnak egyéni tapasztalatot kell gyűjtenie a többletjavadalmazás bevezetéséről, úgy, hogy a legrövidebb időn belül a gazdaságok minden ágába bevezessék ezt a módszert.

A jelentéseket és a hozzászólásokat rövidített szöveg alapján közöljük.

A franciaországi események

De Gaulle „teljes felhatalmazást” akar

PARIZS. (Agerpres).

Le Troquer és Monnerville, a Nemzetgyűlés és a Köztársasági Tanács elnökei, Coty köztársasági elnök kérésére szeddán éjjel megbeszéléseket folytattak De Gaullelel. Mint a France Presse sajtóügynökség jelent, a megbeszélések során De Gaulle „nem tiltotta, hogy teljes felhatalmazást akar akciójának folytatására”.

Le Troquer és Monnerville a csütörtöki nap folyamán beszámoltak a köztársasági elnöknek De Gaulle-al folytatott megbeszéléseikről.

De Gaulle a Nemzetgyűlés és a Köztársasági Tanács elnökeivel folytatott megbeszélés után Párizsból Colombey-les-Deux Eglises-i lakóhelyére utazott.

Nagy népi tüntetések a katonai diktatúra bevezetésének kísérlete ellen

PARIZS. (Agerpres).

A szerdai nap folyamán nagy népi tüntetések zajlottak le a legtöbb franciaországi városban a köztársasági intézmények felszámolásának kísérlete ellen.

A lakosság tízezrei tüntettek Marseille, Lille, Rouen, St. Etienne, St. Nazaire és más városok utcáin a következő jelszavakkal: „Eljen a Köztársaság!”, „Nem akarjuk De Gaulle-t!”

Párizs lakosságával egyetemben az egész francia nép kifejezte azon elhatározását, hogy minden áron megvédi a köztársasági szabadságjogokat és megtagadja a katonai diktatúra bevezetésére irányuló kísérleteket.

A Liberation című lap — utalva a szerdai nagy népi tüntetésekre — hangsúlyozza: „Szükség volt a nép-

akarát e egyszerű megnyilvánulására. Szükség volt arra, hogy a nép kifejezésre juttassa a köztársaság iránti törhetetlen ragaszkodását. A felkelők most már tudatában vannak, hogy amennyiben továbbra is szorgalmazzák szabadságjogaik elleni szörnyű merényletüket, a néptömegek, az egész egyesült nemzet ellenállásával kell majd szembenézniük. A jelen pillanatban elég lenne egy olyan kormány, amely kész a legerélyesebben fellépni a felkelők ellen, hogy szétzúzza az összeesküvést. Ilyenformán mind a törvényes hatalom, mind pedig az egész nép utját állná az összeesküvésnek”.

A l'Humanité a következőképpen ír: „Bármilyen is történjen, most már biztos, hogy népünk nem fogja tűrni felelőtlen kalandorok és katonák diktatúráját”.

Marokkó is követeli a francia csapatok kivonását

PARIZS. (Agerpres).

A France Soir közlése szerint a marokkói közvélemény egyre határozottabban követeli a francia csapatok kivonását az országból. Marokkói lapok hangsúlyozzák, hogy a marokkói király, a kormány és a nép „egyelőre békés eszközöket használnak, azonban ha ezeket kimerítették, más módszerekhez fognak folyamodni”. A marokkói munkásszövetség kezdeményezése a Casablanca-i dokkmunkások bizottságát alakították azzal a céllal, hogy megakadályozzák a francia katonák parlarszállását, valamint a Marokkó területén állomásozó francia csapatok részére érkező anyagok kirakását.

Választani kell De Gaulle és a Népfrent között

PARIZS. Az Agerpres küldösi-tója jelenti: A francia jobboldali politikai körök jelenleg komoly nyomást gyakorolnak a francia szocialista párt, annak érdekében, hogy rábírák De Gaulle támogatására.

Paul Reynaud, volt miniszterelnök kijelentette, azt kívánja, hogy „a francia szocialista párt megváltoztassa De Gaulle-ellenes magatartását, mely a szocialistákat menthetetlenül a Népfrent felé viszi”.

Jól értesült politikai körök kijelentették, miszerint Coty köztársasági elnök lemondással fenyegetőzött és bejelentette, hogy a parlament megkerülésével egyenesen a néphez fog folyamodni abban az esetben, ha a szocialisták nem támogatják De Gaulle hatalomrajutását. Ugyanazok a körök hangsúlyozzák, hogy a szocialista párt egyes vezetői, — elsősorban Guy Mollet és Max Lejeune — minden erőfeszítést megtesznek annak érdekében, hogy rábírák a szocialista párt parlamenti csoportját és a párt vezetését De Gaulle-ellenes magatartásának feladására. Guy Mollet kijelentette: „a szocialisták választaniuk kell De Gaulle és a Népfrent között. O a maga részéről De Gaulle választja”.

Mialatt a szocialista párt egyes vezetői megkísérik rábíráni a pártot De Gaulle támogatására, a szocialista párt számos vidéki szervezete egyre határozottabb formában foglal állást a fasiszta diktatúra uralomra-juttatása ellen. A Pas de Calais megyei szocialista szervezet például határozatot fogadott el, melyben követeli egy szocialista kormány megalakítását és a fasiszta összeesküvés felszámolását.

Francia politikai körök hangsúlyozzák, hogy a szerdán Párizsban tartott hatalmas fasisztaellenes tüntetés jelentős befolyást gyakorolt számos szocialista vezetőre és arra indította őket, hogy továbbra is De Gaulle-ellenes magatartást foglaltanak el. A szocialista párt parlamenti csoportjának vezetője szerda este kijelentette, hogy „a párizsi tüntetés jelentős mértékben befolyásolja a válság megoldását”.

A párizsi politikai megfigyelők szerint a szocialista párt vezetőségének és parlamenti csoportjának csütörtöki estére ígért határozata döntő szerepet játszik majd a franciaországi helyzet további alakulásában.

CHIVU STOICA elvtársnak,

a Román Népköztársaság Minisztertanácsa elnökének beszéde

(Folytatás az első oldalról.)

A nemzetközi szervezetekben és szervekben a román állam külpolitikája következetesen megnyilvánult abban, hogy rendszeresen részt vett a munkájukban és tevékenyen támogatta mindazokat a kezdeményezéseket, amelyek a nemzetközi feszültség enyhítésére, a különböző társadalmi rendszerű államok közötti bizalom erősítésére, a nemzetközi együttműködés megszilárdítására irányultak.

A román nép és a Román Népköztársaság kormánya teljes mértékben támogatja a Szovjetunió és más szocialista államok különböző kezdeményezéseit, amelyek célja elhárítani egy atomháború és általában a háború veszélyét, s békés úton megoldani a nemzetközi feszültséget előidéző problémákat.

A Román Népköztársaság meggyőződéses híve annak, hogy intézkedéseket kell tenni a leszerelés kérdéseinek minél gyorsabb megoldására. Egyrészt a fegyverkezési hajszát és a fegyverteszteket felhagyása szüntelenül fokozza a háborús veszélyt, másrészt a katonai kiadások felmérését a világ gazdasági erőforrásainak jórészt. A Román Népköztársaság kitartóan támogatta mindazokat a javaslatokat, amelyek megkönnyítik, hogy legalább az első lépéseket megtegyék a fegyverkezés csökkentésére.

Ilyen javaslatok azonban csak a Szovjetunió és a szocialista országok részéről hangzottak el, míg a nyugati hatalmak mindent elkövettek, hogy zsákutca juttassanak mindenféle tárgyalást.

A Varsói Szerződés többi tagállamával együtt, a Román Népköztársaság amellett foglal állást, hogy ki kell vonni az államok fegyvertárából az atomfegyvert és a hidrogénfegyvert. A román nép, a világ összes népehez hasonlóan, nagy örömmel fogadta a Szovjetunió által a határozatot, hogy egyoldalúan beszünteti az atom- és hidrogénfegyver-kísérleteket. Mi annak a reményünknek adunk kifejezést, hogy a másik két hatalom (az USA és Nagy-Britannia) is meghallgatja a népek szavát és be fogja szüntetni ezeket a kísérleteket.

A román nép és a román kormány véleménye szerint az európai biztonság szavatolásához lényegesen hozzájárul a lengyel kormányának a javaslat, hogy Közép-Európában atomfegyvernélés övezet létesítsenek. Egy ilyen övezet számos előnyt jelentene ennek a területnek és Európa békéjének szempontjából egyaránt. Ugyanakkor egy ilyen övezet létesítése kedvezőbb légkört teremtené a két német állam közötti kapcsolatokat és tárgyalásokat felvetelére.

Ez utóbbi kérdéssel kapcsolatban a Román Népköztársaság kormánya értékelte és támogatja a Német Demokratikus Köztársaság kormánya által javaslatát egy német államszövetség létrehozására. Ez a javaslat arra irányul, hogy megkönnyítse Németország kettészakításának felszámolását a német nép és az összes európai népek érdekében.

Népközi megállapodásokat figyelemmel és teljes egyetértéssel követi a Szovjetunió erőfeszítéseit egy csúcserkeztet összehívására. Az RNK kormánya teljes mértékben egyetért azzal, hogy a magasszűk értekezlet napirendjére olyan kérdéseket vegyenek fel, mint például az atom- és hidrogénfegyver-kísérletek beszüntetése, első fontos lépésként az atomháború veszélyének elhárítása; az atom- és hidrogénfegyverek használatának tiltása és erre vonatkozólag megfelelő nemzetközi egyezmény megkötése; a NATO-ban résztvevő államok és a Varsói Szerződés tagállamai között megemelt madási egyezmény megkötése; a lengyel kormány javaslatának megfelelően atomfegyver-mentes övezet létrehozása Közép-Európában, továbbá bármilyen más javaslat, amely hozzájárulna a „hidegháború” megszűntetéséhez és a nemzetközi helyzet rendezéséhez.

A népek azonban aggodalommal figyeleik a nyugati hatalmak politikájának irányvonalát, az „erőpolitikával” és a „hidegháborúval” előidézett nemzetközi feszültséget, a NATO intézkedéseit következtében Európában kialakult veszélyt. Az a határozat, hogy a Német Szövetségi Köztársaság területén atomtöltésű rakéták kivételére alkalmas pályákat létesítsenek, azok a tervek, hogy Nyugat-Németországot bevonják a legújabb típusú fegyverek gyártásába, a német militarizmus által kibocsátott két világháborúra emlékeztet a népeknek. Görögország és Törökország beleegyezése, hogy területén amerikai rakétakilövő pályákat létesítsenek, veszélyt jelent országunkra és a szomszédos országokra nézve. Véleményünk szerint Görögország és Törökország semmit sem nyer, ha jóváhagyja, hogy területén rakétakilövő pályákat létesítsenek.

A nemzetközi feszültséget fokozza az is, hogy az imperialista államok, különösen pedig az USA nyíltan beavatkoznak más államok belügyeibe. Az ilyen magatartás más államok közl szemben — amelyeknek nagy része az ENSZ tagja és amelyekkel az imperialista hatalmak diplomáciai kapcsolatokat tartanak fenn — súlyosan sérti a népek függetlenségét és szuverenitását. Az USA külügyminisztériuma nemrég Romániának olyan üzenetet küldött, amely, úgy mond, a korrekt államközi kapcsolat legelőnyösebb szabályai lábbal tiprásának példája. A román nép méltó választ adott erre az üzenetre. Mi kapcsolatokat kívánunk fenntartani minden állammal, társadalmi rendszerre való tekintet nélkül, de csak a nemzeti függetlenség és szuverenitás kölcsönös tiszteletbentartása alapján.

A fentihez hasonló akciók irányulnak a függetlenségük kivívásáért, vagy a függetlenségük megszilárdításáért harcoló országok ellen, kezdve az Algériát vérbeforított háborútól és az indonéziai lázadókat támogatástól egészen a libanoni megtorló intézkedésekig és a Venezuela és más latin-amerikai államok határai közelében végzett hadgyakorlatokig.

A nyugati hatalmak következetesen kitarának veszélyes politikájuk mellett, de ez nem bátorítanát el bennünket arra irányuló erőfeszítéseinkben, hogy a kölcsönös bizalom és együttműködésen alapuló kapcsolatokat létesítsünk világsszerte. A Szovjetunió és a szocialista országok békepolitikája és nemzetközi együttműködésre irányuló politikája, a feszültség enyhítésére tett számos és többször ismételt javaslat hatalmas visszhangra talált és talál az egész világ népeinek sorában.

A szocialista államok és több nem szocialista állam együttműködési kapcsolatát tanúsítják tesznek a békés együttműködés elveinek életrejeléről és hatékonyaságáról.

Az utóbbi években erősen fellendült a gyarmati és függő országok népeinek nemzeti függetlenségi harca. Így például Algériában a hazafias erők széles fronton fejtik ki tevékenységüket s Nigériában, Kenyában, Guyanában és Nyugat-Irlandban a gyarmati állások mind nagyobb csapásokat szenvednek. Latin-Amerika országaiban növekszik az ellenállás az USA uralmával szemben: Hogy milyen nagyfokú ellenkezést tanúsít a közvélemény az Egyesült Államok politikájával szemben, erre jellemző Venezuela lakosságának tüntetése, Nixon alelnöknek az országban tett látogatása idején. Az az erkölcsi, politikai, gazdasági, műszaki-tudományos segítség, amelyet a szocialista államok önzetlenül nyújtanak a nemrég függetlenné vált országoknak, igen nagyjelentőségű tényező kivívott függetlenségük védelmében és megszilárdításában.

A népek számos országban állást foglalnak a világnak egymással

szembenálló politikai tömbökre való felosztását szolgáló politika ellen, a „hidegháború” és a fegyverkezési hajszát fokozó politikát ellen. Ez az állásfoglalás kifejezésre jut abban is, hogy mind nagyobb azoknak az országoknak a száma, amelyek az imperialista hatalmak és elsősorban az USA minden nyomása ellenére sem hajlandók csatlakozni agresszív katonai szövetségekhez, s nem egyeznek bele abba, hogy területükön idegen katonai támaszpontokat létesítsenek.

Ma különböző társadalmi rendszerű államokból álló széleskörű béké-övezet létezik. Ez az övezet már most felöleli a földkerekség lakóinak többségét, ebben az övezetben sikerrel érvényesül a békés együttműködés elve. A közvélemény mind szélesebb körrel világszerte az követeli, hogy valamennyi állam közötti belső rendszertől függetlenül, ilyen kapcsolatokat létesüljenek.

A hidegháború és a fegyverkezési hajszát megszüntetése jelentős anyagi eszközöket szabadítana fel; a tudomány és technika hatalmas megvalósításainak békés célú felhasználása illymódon hathatósan hozzájárulna a népek életszínvonalának emeléséhez.

A Román Népköztársaság többször is határozottan állást foglalt a katonai tömbök létezése ellen. Egyúttal szembenálló államcsoportoknak már a pusztta meglete is a nemzetközi feszültség súlyosbodásával és a fegyveres összecsúszás veszélyének növekedésével jár.

A Román Népköztársaság, a Varsói Szerződés többi tagállamához hasonlóan az Európában létező tömbök felszámolását és az európai kollektív biztonság általános rendszerének kidolgozását kívánja.

Noha a nyugati hatalmak nem értenek egyet ilyen radikális intézkedésekkel, mégis úgy véljük, hogy van lehetőség a fennálló veszély csökkentésére. Egy megemelt madási szerződés az Észak-Atlanti Szövetség és a Varsói Szerződés tagállamai között első lépésként szolgálhatna az európai kollektív biztonság megteremtése felé. Ennek a szerződésnek kölcsönös kötelezettségvállalást kell tartalmaznia arra vonatkozóan, hogy a szerződő felek nem foyamodnak erőszakhoz, hogy bármilyen vitás kérdést tárgyalások útján oldanak meg.

Meggyőződésünk, hogy egy ilyen szerződés megkötését nemcsak az európai népek, de az egész világközvélemény is megelégedéssel fogadja.

A Román NK kormánya igen nagy jelentőséget tulajdonít a Szovjetunió kormányunkkal egybehangolt javaslatának, amely szerint a szovjet csapatokat visszavonják országunk területéről. Ez a javaslat a Szovjetunió békepolitikájának újabb bizonyítéka.

Elvtársak! Az erős és egységes nagy szocialista tábor — élen a Szovjetunióval — az a főtenyező, amely ma a nemzetközi küzdőterén a béke erőinek felsőbbrendűségét biztosítja.

Az RNK küldöttsége ezzel kapcsolatban hangsúlyozza a Szovjetunió állandó nagy erőfeszítéseit egy újabb háború veszélyének elhárítása, a nemzetközi feszültség enyhítése, a világbéke megőrzése érdekében.

A román nép és a román kormány legnagyobb elismerését fejezi ki a szovjet népek és a szovjet kormány, akik ezéért az erőfeszítéseikért.

A szocialista tábor erőinek minden téren való növekedése, politikai, gazdasági és ideológiai egységének erősödése világviszonylatban kedvezően befolyásolja a békéért vívott harcot, egyszersmind visszavonulásra kényszeríti az agressziós erőket.

A Román Népköztársaság kormánya minden erejével a szocialista táborhoz tartozó országok egységének erősítéséért, nemzetközi együttműködésük fejlesztéséért, s a népek békés együttműködésének érvényesüléséért küzd.

Elvtársak! Az erős és egységes nagy szocialista tábor — élen a Szovjetunióval — az a főtenyező, amely ma a nemzetközi küzdőterén a béke erőinek felsőbbrendűségét biztosítja.

Az RNK küldöttsége ezzel kapcsolatban hangsúlyozza a Szovjetunió állandó nagy erőfeszítéseit egy újabb háború veszélyének elhárítása, a nemzetközi feszültség enyhítése, a világbéke megőrzése érdekében.

A román nép és a román kormány legnagyobb elismerését fejezi ki a szovjet népek és a szovjet kormány, akik ezéért az erőfeszítéseikért.

A szocialista tábor erőinek minden téren való növekedése, politikai, gazdasági és ideológiai egységének erősödése világviszonylatban kedvezően befolyásolja a békéért vívott harcot, egyszersmind visszavonulásra kényszeríti az agressziós erőket.

A Román Népköztársaság kormánya minden erejével a szocialista táborhoz tartozó országok egységének erősítéséért, nemzetközi együttműködésük fejlesztéséért, s a népek békés együttműködésének érvényesüléséért küzd.

Elvtársak! Az erős és egységes nagy szocialista tábor — élen a Szovjetunióval — az a főtenyező, amely ma a nemzetközi küzdőterén a béke erőinek felsőbbrendűségét biztosítja.

Az RNK küldöttsége ezzel kapcsolatban hangsúlyozza a Szovjetunió állandó nagy erőfeszítéseit egy újabb háború veszélyének elhárítása, a nemzetközi feszültség enyhítése, a világbéke megőrzése érdekében.

A román nép és a román kormány legnagyobb elismerését fejezi ki a szovjet népek és a szovjet kormány, akik ezéért az erőfeszítéseikért.

A szocialista tábor erőinek minden téren való növekedése, politikai, gazdasági és ideológiai egységének erősödése világviszonylatban kedvezően befolyásolja a békéért vívott harcot, egyszersmind visszavonulásra kényszeríti az agressziós erőket.

A Román Népköztársaság kormánya minden erejével a szocialista táborhoz tartozó országok egységének erősítéséért, nemzetközi együttműködésük fejlesztéséért, s a népek békés együttműködésének érvényesüléséért küzd.

Elvtársak! Az erős és egységes nagy szocialista tábor — élen a Szovjetunióval — az a főtenyező, amely ma a nemzetközi küzdőterén a béke erőinek felsőbbrendűségét biztosítja.

Az RNK küldöttsége ezzel kapcsolatban hangsúlyozza a Szovjetunió állandó nagy erőfeszítéseit egy újabb háború veszélyének elhárítása, a nemzetközi feszültség enyhítése, a világbéke megőrzése érdekében.

A román nép és a román kormány legnagyobb elismerését fejezi ki a szovjet népek és a szovjet kormány, akik ezéért az erőfeszítéseikért.

A szocialista tábor erőinek minden téren való növekedése, politikai, gazdasági és ideológiai egységének erősödése világviszonylatban kedvezően befolyásolja a békéért vívott harcot, egyszersmind visszavonulásra kényszeríti az agressziós erőket.

A Román Népköztársaság kormánya minden erejével a szocialista táborhoz tartozó országok egységének erősítéséért, nemzetközi együttműködésük fejlesztéséért, s a népek békés együttműködésének érvényesüléséért küzd.

Elvtársak! Az erős és egységes nagy szocialista tábor — élen a Szovjetunióval — az a főtenyező, amely ma a nemzetközi küzdőterén a béke erőinek felsőbbrendűségét biztosítja.

Az RNK küldöttsége ezzel kapcsolatban hangsúlyozza a Szovjetunió állandó nagy erőfeszítéseit egy újabb háború veszélyének elhárítása, a nemzetközi feszültség enyhítése, a világbéke megőrzése érdekében.

A román nép és a román kormány legnagyobb elismerését fejezi ki a szovjet népek és a szovjet kormány, akik ezéért az erőfeszítéseikért.

Mi történt Remadaban

TUNISZ. (Agerpres).

A Reuter hírügynökség jelentése szerint a tuniszi kormány közleményt adott ki a remadai (Dél-Tunisz) francia helyőrség által előidézett súlyos incidensekkel kapcsolatban. A közlemény szerint a francia csapatok támadása következtében kilenc tuniszi állampolgárt megöltek, tizenhat pedig eltűnt. Az eltűntek között van egy tuniszi tanító, feleségével és három gyermekével, akikről a közlemény azt állítja, hogy a franciák elhurcolták. A francia katonák felidülték a remadai iskolát, felgyújtottak egy raktárt és hat üzletet.

A tuniszi tájékoztatói állami társaság közleménye beszámol az algériai francia csapatok újabb provokatív akcióiról is. A közlemény szerint május 27-én egy francia alakulat a tengerparttól 75 kilométernyire fekvő Hin Draham helységről behatolt tuniszi területre. A tuniszi határőrök megjelenésére a francia alakulat visszavonult.

Véres harcok Algériában

PARIZS. (Agerpres).

Algériában újabb véres harcok folynak a francia csapatok és a nemzeti felszabadító hadsereg egységei között.

Az algériai francia csapatok főparancsnokságának, a France Presse hírügynökség által továbbított közlemény szerint Brazza vidékén a harcok során 48 algériai hazafit megölték.

A Maileol-tól északra folyó hadműveletek során 25 algériai hazafit megölték, ötöt fogságba ejtettek. Szaid vidékén 32 algériai ölt meg, 23-at pedig elfogtak. A francia csapatokat vadászpilóták és tüzérség támogatta. A közlemény — mint rendesen — nem tesz említést a francia csapatok veszteségeiről.

Libanonban számos tartomány továbbra is a felkelők ellenőrzése alatt áll

BEJRUT. (Agerpres).

Libanonban számos tartomány továbbra is a felkelők ellenőrzése alatt áll, akik teljes egészében ellenőrzik Halba és Rafia városokat. Libanoni hírek szerint a Kamal Dzumblat szocialista vezető parancsnoksága alá tartozó népi erők elváltak minden közlekedési vonalat Deir el Kamar tartomány felé. Tripolisban szerdán robbanás és fegyverroportás hallatszott. Egy felkelő csoport három kilométernyire a várostól, megtámadta az Irak Petroleum Company berendezéseit.

Samun elnök erőszakos intézkedései még jobban elmélyítik a kormány és az ellenzék között fennálló ellentéteket.

A civilek besorozása a kormány-csapatok kötelekbe öriási elégedetlenséget váltott ki az ellenzék pártok körében, akikhez Maronit Mouchi patriárka is csatlakozott. A libanoni csendőrség parancsnoka tiltakozása felől benyújtotta lemondását — hangsúlyozza a France Presse hírügynökség.

Samun arra irányuló próbálkozásának, hogy kompromisszumot kössön az ellenzék vezetőivel, nem volt

eredménye. Saeb Salam, Libanon volt miniszterelnöke, az ellenzék egyik vezetője szeddán nyilatkozatot tett közzé, amelyben követelte, hogy Samun azonnal mondjon le a köztársasági elnök tisztségéről, mert csak ez oldhatná meg a jelenlegi válságot.

Mint a kairói rádió jelenti, a libanoni pártok és szervezetek elhatározták, hogy megfigyelőket küldenek a Libiában május 31-én összehívott Arab Liga Tanácsának rendkívüli ülészkárára. Azt is elhatározták: elküldik képviselőjüket az ENSZ Biztonsági Tanácsának július 3-i ülésére, hogy leleplezze Samun hamis vádjait az Egyesült Arab Köztársaság ellen.

Samun kormánya — miután nem képes leverni a felkelő erőket — továbbra is az imperialista kormányok és azok arab-keleti szövetségeseihez folyamodik segítségért. Mint a kairói rádió jelenti, Samun és Huszsein, Jordánia királya között létrejött megegyezés alapján jordániai csapatok érkeztek Libanonba, hogy elfojtsák a libanoni nép felkelését nyugatbaráti vezetői ellen.

A kenyai néger haladó vezetők üldözése

LONDON. (Agerpres).

Sajtójelentések szerint az angol hatóságok bírósági eljárást indítottak egyes kenyai néger haladó vezetők ellen. Május 27-én, Nairobiban megkezdődött a törvényhozó testület néger tagjai egy csoportjának pere. A vádlottakat — akik között van a kenyai szakszervezeti szövetség elnöke, Tom Boya is — azzal vádolják, hogy felhívták a kenyai lakosságot; bojkottálják a kenyai törvényhozó testületi választásokat. (A vádlóságban

ezek a vezetők az ellen tiltakoztak, hogy az Anglia által Kenyára kényszerített alkotmány értelmében az ország lakosságának túlnyomó többségét képező színesbőrű lakosság nincs megfelelő módon képviselve a törvényhozó testületben).

Az angol sajtó jelenése szerint május 27-én a törvényszék épülete mellett, ahol a per folyik, a helybeli lakosság nagy tüntetést rendezett, melyben tiltakozott az angol hatóságok önkényeskedése ellen.